Un petit-déjeuner à l'allemande au Grubfeld ce dimanche



Un petit-déjeuner allemand copieux et délicieux a été servi anche matin au Grubfeld aux membres de l'association

L'association des Schlettstadter Sterickle a organisé un petit déjeuner allemand (Deutsches fruhstuck) au hall Franck au Grubfeld à Sélestat dimanche 6 oc-

▼ association des Sterickle œuvre en faveur du bilinguisme dans les écoles primaires de Sélestat pour apprendre la langue de Goëthe, se familiariser avec les traditions et la culture alle mandes. C'est dans ce contex-te qu'un petit-déjeuner à l'al-le mande a été servi aux familles des écoles bilingues sélestadiennes ce dimanche au complexe du Grubfeld.

Un petit-déjeuner copieux Ils étaient plus de 200 à se délecter de Kaffee, Brötchen (petits pains ronds), Leberwurst (saucisse de foie), Lyoner wurst (saucisse de Lyon). Matjesfilet (hareng en saumu-re, une spécialité des Pays-Bas et d'Allemagne du nord), Heringsalat (salade de harengs marinés) Zwiebelmett (saucisse à tartiner), Schwarzwälder schinken (jambon Forêt Noire), Fleisch Salat (salade de cervelas), Blut wurst (saucisse

ioire). Les organisateurs avaient également déroulé un plateau de fromages. Sans oublier les metrs plus traditionnels; beurre, confitures, jus de fruits, œufs durs, céréales, pâte à tartiner et fruits.

Les enfants et leurs familles se sont souhaité bon appétit « Einen güten appetit » ! sous le signe de la détente.

Les animations à venir

L'association organise la fête de la Saint-Martin le 8 novembre à l'école Sainte-Foy avec défilé de lanternes, saynètes et chants traditionnels. Elle tiendra aussi son assem-

blée générale le 16 novembre à la salle Sainte-Barbe de Séles tat. Pendant que les parents y assisteront, les enfants auront droit à un spectacle de magie en langue allemande.

Durant la période de l'avent, l'association vendra des sapins de Noël et le 8 décembre, la chorale de l'association animera le repas des aînés. • metsM. H.

Hessenheim

A l'exposition fruitière, poires, pommes... et distinctions

Les arboriculteurs de l'association Obstgàrde organisaient samedi 5 et dimanche 6 octobre leur 22e exposition fruitière à la salle polyvalente de Hessenheim.

ne cinquantaine de variétés de pommes aux couleurs et aux odeurs différentes aux côtés d'une dizaine de variétés de poires, le tout agrémenté par des décors de fruits et des dessins d'enfants hauts en cou-

leur.
La 22e exposition fruitière de l'association Obstgàrde s'est déroulée ce week-end à la salle polyvalente de Hes-senheim. Le président Chris-tian Schatt l'a ouverte devant de nombreux élus et responsables du monde arboricole du secteur. « L'année 2024 était une année avec une belle floraison fruitière, mais les conditions climatiques n'étaient pas de la partie. Faut-il nous adapter ? » s'in-terroge-t-il. « L'année 2024 aura été une année de réfé rence négative pour les fruits à noyaux », confirme Claude Benz, membre du comité de la Fédération des producteurs de fruits du Bas-Rhin et pomologue avéré.

Sept arboriculteurs honorés

Les élus présents à l'inaugu ration ont tous souligné le dy-namisme des membres de

Bassemberg



l'association qui contribuent à entretenir le paysage et les trames vertes autour des communes du secteur. Sept arboriculteurs se sont d'ailleurs vus remettre une distinction : la pomme d'or pour 20 années d'activités à Gérard Herth, Jean Marie Fri-ckert, Pierrot Hertzog, Didier Lanus et Bernard Kling : la pomme d'argent pour dix an-nées d'activités à Odile Foegel et Guy Ottenwelter.

À l'extérieur de la salle, l'ate lier jus de pommes servait du jus frais et une partie de la ré-colte des pommes était à la vente. Dimanche, les arbori-



Plusieurs membres de l'association ont &été distingué

culteurs ont servi le traditionnel déjeuner local, un plat de choucroute garnie. • G.R.

Une fête de la Saint-Hubert toutes trompes dehors

Avec un peu d'avance sur le calendrier, les chasseurs ont honoré ce dimanche à Mussig, saint Hubert, leur patron, également protec-teur des chevaux et des

es festivités ont débuté par une messe en plein air sur le parvis de la salle des fêtes, présidée par le père Bosco et animée par les son-neurs de trompe de chasse d'Ammerschwihr, en présence de près de 200 fidèles. Dans leur tenue traditionnelle, toque et bottes noires, redingote rou-ge et culotte claire, les cornistes ont magnifié la célébration de leurs sonorités à la fois rondes et éclatantes, sourdes et puis-

Je tiens beaucoup à cette démarche de confiance

entre l'homme et l'animal » À l'issue de la célébration, le prêtre a procédé à la bénédiction des chevaux et des chiens accompagnés de leurs maîtres Parmi eux, Olivier, un Mussi-geois venu avec Reko, un Munsterlander de quatre ans. « Je tiens beaucoup à cette démarche de confiance entre l'homme et l'animal », indique



chasse ont animé l'office

En début d'après-midi, alors que les invités se délectaient du sanglier à la broche préparé par les chasseurs, cuisiniers pour l'occasion, les sourires commençaient à poindre du côté des organisateurs. L'initiative du groupement de gestion cynégétique du Ried sud et du Kiwanis Sélestat Lazare Weiller a connu un joli succès. De quoi offrir enfin à la jeune Gabrielle le handi'chien, Plume de son nom, dont elle avait toujours

Un marché d'automne authentique et convivial

Le comité des fêtes de Bassemberg organisait ce dimanche 6 octobre son quatrième marché d'au-

e marché d'automne de Bassemberg est à l'ima-ge du village : authenti-que et familial. On prend plai-sir à flâner le long des étals et à échanger avec les exposants qui partagent volontiers sa-voir-faire et anecdotes dans leur domaine. En s'arrêtant chez Philippe, Thérèse a découvert que ce dernier avait estampillé ses courges et poti-rons avec des titres de chan-sons des années 80. « Je les incise avec un objet pointu quand elles sont jeunes, au mois de juillet », explique-t-il. Ainsi sont nés Succès fou, Tou-Natisson i i saccesjou, totate la musique que j'aime ou Vertige de l'amour... Intarissable sur ces légumes, Philippe s'est approvisionné en ouvrages expliquant leur origine, leur usage, pas toujours alimentaire d'ailleurs

« Si ça sent le pourri, c'est pas bon ! Si ça ne sent rien,

c'est pas bon non plus » De son côté, Christophe, api-culteur qui « n'a pas récolté de miel de sapin cette année en raison de la présence de méléun sucre contenu dans miellat et qui cristallise le



Jus de pomme à l'ancienne pour petits curieux. Photo Lucienne Fahrlaende

miel », précise que le miel crémeux est un « mélange de miel de fleurs et d'un peu de

miel de colza. » Un peu plus loin, les anima teurs de l'ACJCA-Jardins Vi-vants posent les règles de base d'un bon compost : « Si ça sent le pourri, c'est pas bon! Si ça ne sent rien, c'est pas bon non plus, ça doit avoir comme une odeur de champignon. Il faut alterner le vert et le brun, le sec et l'humide, » Ils ont également préparé des jeux éduca-tifs pour les bambins. Les gagnants auront droit à une médaille taillée dans le bois.

Un ancien pompier propose petits prix la panoplie du

parfait sapeur. « Ces équipe ments coûtaient une fortune! Les costumes pour la Sainte-Barbe étaient confectionnés sur mesure par un tailleur »

indique-t-il. Le Jardin du Corbeau fabrique du jus de pommes à l'ancienne, à déguster sur place, tandis que les artisans du bois, les fabricants de bijoux, sacs ou céramiques conseillent les acheteurs. Quant aux aînés du village, ils se régalent avec un velouté de potiron et un vaste assortiment de gourmandises salées ou sucrées made in « Les Genêts » de Bassem-

La météo de la semaine

Voici la prévision météo valable cette semaine en Alsace centrale.

Cette semaine s'annonce perturbée mais nettement plus douce. Des pluies assez marquées traverseront la région entre lundi et jeudi Les minimales avoisineront Il à 13 °C. Quant aux maxi-males, autour de 20 °C lun-di, elles seront comprises entre 16 et 19 °C les jours suivants

► L'agenda

Sélectat

Mardi 8 octobre. L'Adil du Bas-Rhin assure sa perma nence juridique mensuelle gratuite, sans rendez-vous, exceptionnellement de 13 h 45 à 16 h, à la mairie du Heyden, 13 rue Franz-Schu-

Réunion d'information Mercredi 9 octobre. La

Chambre de métiers et la Chambre de commerce d'Al-sace organisent des réunions d'information territorialisées pour les créateurs et repre-neurs d'entreprise, sur les formalités à accomplir, les aspects fiscaux, juridiques et sociaux, la rentabilité du projet, les aides... Ces réunions ont lieu à 14 h, au Pôle économique, 1 avenue de la Liberté à Sélestat, Places limitées, informations : www.cm-alsace.fr.